

# التحالف

لازدر الرسائل لأربابها ،  
شبرت ام لم تنشر  
\*  
عنوان الادارة  
صندوق البريد رقم ٤١١  
القدس

بدل الاشتراك السنوي :  
٢٥ غرشاً صرياً في الداخل  
٦ شللات ١٠ - ارج  
الدفع مقدماً  
اتحاد العمال

لستاحال لعمال في فلسطين

עיתון לעובדי הפועלים בא"י

تعدد رنين في الشهر وقتاً

התאחדות הפועלים

١٢ ايلول ١٩٢٥

١١ صفر ١٣٤٣

القدس في ١ ايلول ١٩٢٥

## مؤتمر عمال بريطانيا

( لمدوبنا الخاص في المؤتمر )

سويس ، والكاتب المعروف لانسبوري صاحب الجريدة  
المعروفه باسمه ، وصديقنا الكولونل واغود وكرامف  
زعيم عمال النقل الذي قام بدور مهم في جهاد المعدنين ضد  
اصحاب المناجم الذين نهضوا يسلبونهم حقوقهم المشروعة  
ويقطعون القوات عن افواه اطفالهم .

ولقد افتتح المؤتمر ، مكدونالد بخطاب بليغ ، تكلم  
فيه عن الدلات المتينة بين بريطانيا ومستعمراتها ، التي  
لم تؤثر فيها تغير الحكومات في انكلترا ، على ما يلائم  
مصالح طبقة العمال ، مما منح المستعمرات امتيازات خاصة  
ازاء امها بريطانيا .

ولما كان اليوم الاول للمؤتمر ، قد خصص بالمفاوضات  
بين مندوبي العاصمة البريطانية ومندوبي المستعمرات  
فقد دارت في جلساته رحي المناقشات ، كان في مقدمة  
من اشترك فيها مندوب ايرلندا ، والرفيقان جوشي  
وتامان لال مندوبا الهند ، وكلاهما عضوان في المجلس  
التشريعي الهندي وقد ابدى هذا الاخير انتقاداً مرأ  
نحو الرأسماليين والمتنفذين الامبراطورين الانكليز لما  
اقدموا عليه من الاستعمار والاستغلال بالمعنى الاقتصادي  
والسياسي معاً .

وكان موضوع بحث المؤتمر في اليوم التالي (٢٠ تموز)  
في مسألة مكتب العمل الدولي الملحق بمكتب عصبة  
الامم في جنيف . فالقى الرفيق ديفيس النائب السابق  
لوزير الداخلية محاضرة ، بين فيها اهمية وجود ذلك  
المكتب بصفته مصدراً للمعلومات الوثيقة ، والنقطة  
المركزية التي يلتقي فيها عمال المستعمرات ، وما يأتونه  
من الاعمال المفيدة ، باعتبار وجود خط امامي متحد  
بين العامل الابيض وزميله . ثم بين احد مندوبي الهند

لقد برحت فلسطين الى لندن للاشتراك في مؤتمر  
عمال بريطانيا ومستعمراتها ، بناء على دعوة لجنة المؤتمر  
وها اتي موافيتكم بمجمل ما حدث فيه من المباحث ، ولا  
سيما اختص منها بفلسطين .

لقد تعين مكان انعقاد المؤتمر ، في احدى الغرف  
الواسعة من البناء التاريخي الفخم المختص بالبرلمان  
البريطاني ، الذي يمثل عظمة القرون الوسطى ، وعلى  
جدرانه لوحات كتبت عليها عبارات تاريخية مختلفة  
تدل على واقعة تاريخية او امر اثيري ، مثل : « هنا حوكم  
الملك كارلوس » و « هنا وضع تابوت غلادستون » وغير  
ذلك . فتمتزج روح الداخل الى هذا المكان بارواح  
عظماء الرجال التي لازالت ترفرف في فضاءه الذين انشاؤا  
هذه الامبراطورية او الجمهورية العظمى ، لتوريثها  
لابنائهم واحفادهم من بعدهم ، سواء كانوا من المفضلين  
على التقاليد القديمة ، او من حملة لواء المستقبل ، من  
الاشتراكيين واعضاء حزب العمل .

ولما كان قد دعي الى المؤتمر ، مندوبو نقابات العمال  
في المستعمرات البريطانية ، فقد حضره مندوبو جنوب  
افريقيا وكندا وارلندا والهند وغيانا البريطانية (السرد)  
ونحن . عدا الزائرين المحترمين مندوبي الاتحاد العام  
في امستردام ، والاتحاد الاشتراكي .

ومن الذين حضروا المؤتمر ايضاً الرفيق رمزي  
مكدونالد رئيس الوزارة السابق وزعيم حزب العمل في  
البرلمان ، هندرسن ، ورئيس المؤتمر والنقابات الفنية

فقبل باجماع الآراء وسيرسل بيان مسهب الى جميع النقابات والاحزاب ، يتطلب اسئلة يطالب الاجابة عليها ثم تقرر ان ينعقد المؤتمر التالي بعد سنتين .

ومما يستحق الذكر هنا ، ان كثيراً من المندوبين اعضاء في مجالس بلادهم البرلمانية . وان حزب العمل في استراليا هو القابض على ازمة الحكومة فيها تقريباً ، كما ان للعمال نصيب كبير في ادارة الحكومة في افريقيا . ولقد رأينا من المؤتمر اهتماماً عظيماً بمطالبنا وهذا مما يفسح لنا مجال الامل بالسير الخطوات الواسعة الى الامام قريباً ، فعلينا الاستعداد للمستقبل القريب .

لندن ي . بن صبي

## في عالم العمال

(اضراب موظفي البنوك)

اضرب موظفوا البنوك في باريس ، اعدم تلبية ادارتها مطالبهم . ثم قام المضربون بمظاهرات في الحدائق العمومية ، فاخذت حركة الاضراب تنتشر في فرنسا كلها بسرعة عجيبة .

وقد وردتنا الانباء الاخيرة من مرسيلا ، بان عمال البريد والترامواي والمساح والترسانات قد انضموا الى موظفي البنوك وانضم اليهم عمال آخرون ، فاصبح الاضراب عاماً تقريباً ، حيث اغلقت المخازن التجارية وانقطعت المواصلات انقطاعاً تاماً فتوقفت الحركة تماماً وقد قررت لجنة الاضراب عدد السماح للبشقيين بالتدخل في الامر .

(اضراب آخر لملاحى استراليا)

تقرر في عقده الف من الملايين في سدني الاضراب عن العمل اثر عقد النية على تخفيض الاجور . وسينضم المضربون ملاحو البراخر الراسية في سائر موانئ استراليا .

(الحالة في الصين)

اضرب نحو الف من عمال البريد عن العمل ومنهم كتبة وفرازون وموزعون وعمالون طالين زيادة الاجور والاعتراف بنقابتهم وانقاص ساعات العمل والمكافأة على الاعمال الاضافية . ومكافأة عن كل عشر سنوات راتب منقو والحصانة لزعماء الاحزاب وحق طلب الفاء المساواة وضماناً بعدم استخدام الاجانب بعد سنة ١٩٢٦

ضرورة اشراك مندوبي العمال في البلاد الموجودة تحت الوصاية ، واقترح على نقابة العمال الفلسطينية المطالبة بحقوقها في الحاق مندوبيها بلجنة العمال البريطانيين الملتحقين باللجنة البريطانية العامة في هيئة العمل التابعة لعصبة الامم .

ثم بحث المؤتمر في موضوع «قوانين العمل في المعاهد الصناعية وحماية العمال في البلاد التي تحت الانتداب» فكان اول من تصدى للمناقشة في الموضوع ، رفيق الرفيق ابن غريون . وقد بين في خطابه الحالة العامة في فلسطين ، وبرهن على احقية مطالبنا ، سواء مايتعلق بحماية العامل ، او مايتخص بحرية المهاجرة ، واعطاء الحكومة الاراضي للعمال لتعيرها عملياً ، ومنح البلاد استقلال وطني في ادارة شؤونها الداخلية .

ثم دارت رحى المناقشات ، حيث اشترك فيها مندوبو نقابتنا الثلاثة . ومما ذكره كاتب هذه السطور في خطابه مبيناً ماهية نقابتنا وكيفية تكوينها ، واهميتها الخاصة بجمهور العمال المنتسبين اليها وتعمير البلاد .

ومما اقله اجمالاً ، ان الايام الثلاثة الاولى لاجتماع المؤتمر كانت ذات اهمية عظيمة . فقد بحث فيها في احوال الهنود في المستعمرات البريطانية ، والمهاجرة فيها ، والصلاة التجارية بينها وبين عاصمة بريطانيا . حيث بينت باجلى وضوح الحوادث المؤلمة التي يلاقها العمال في المستعمرات ، والمناقشات الواضحة الكائنة في قلب «الاستعمار الابيض» القائم على قاعدة غمط الحقوق والاضطهاد ، ثم ماظهر للعيان من الروايات المضجعة المتوقعة على ذوي «اللون» وحوادث الهند ، «او الارض السوداء» في افريقيا ، والاستعمار الابيض الصغير في اطراف افريقيا الذي يتحكم في رقاب عدد كبير من الناس يربو على خمسة اضعافه ، فسيستنزف قواه ، وهذا مما يدنيننا من ذلك اليوم الذي تقف فيه الامم والشعوب للمحاكمة امام الديان العظيم في وادي يهوشافاط .

هذا ما كان يظهر من اقوال مندوبي الهند النابئين عن ٣٢٠ مليوناً من السكان في الهند وسائر ذوي البشرة الصفراء في الصين واليابان والهند الصينية ، وهم يمدون بمئات الملايين . الا ان حلم الانكليز وكفاءتهم السياسية جعلهم ان يتغلبوا على جميع العراقيل التي تعترضهم في سبيلهم . ثم عرض مشروع اقتراح منح الهند استقلالها ،



### اعمال البوليس الوحشية .

وقررت مستعمرات مرج بن عامر ارسال وقد مشترك الى حاكم الناصرة ، للاحتجاج على اعمال البوليس في حيفا ويافا .  
وارسلت نقابة عمال مرج بن عامر مذكرة الى حاكم الناصرة احتجت فيها على اعمال البوليس في القدس وتل اييب وحيفا ، ازاء العمال . وطلبت فيها المطالب التالية :

- ١ — أن تحافظ الحكومة على حيادها التام في المسائل المتعلقة بين العمال واصحاب الاعمال ، وعدم السماح لاي كان بالتدخل بينهما في مايتعلق بتعاون العمال والاضراب وتفهم العمال بعضهم بعضاً واجباتهم عند اعلان الاضراب من فريق منهم .
- ٢ — الافراج حالا عن الذين القوا في غياهب السجون في تل اييب والقدس وحيفا في الحوادث الاخيرة ، لغير ذنب جنوه .
- ٣ — محاكمة الموظفين والضباط والجنود المسئولون في الحوادث الاخيرة ، لسلوكهم الغير قانوني واعتدائهم على الابرياء بالضرب والسجن دون سبب قانوني .
- ٤ — سن قانون لحماية العامل .

وقد قابل وفد نقابة عمال حيفا سعادة المستر ابرامسون الحاكم ، وتفاوضا ملياً نحو الساعة ونصف الساعة ، فوعد سعادته الوفد بالافراج عن المسجونين بالكفالة اذا كان موعد محاكمتهم يطول الى اكثر من يوم الاثنين ( امس )  
اما حالة المسجونين فليس مما يرتاح اليه خاطر ، لان ثلاثة منهم مرضى منهم اثنان قبض عليهما في خلال مرضهما . . .

## اضطهاد العمال في فلسطين

ان الحوادث الاخيرة التي حدثت هذه الايام في يافا وفي حيفا ، تدل على مبلغ الخطر الذي اخذ يدهم حركة العمال ومؤسساتها واعمالها في فلسطين من قبل الحكومة المتمولة الحالية المحلية . ذلك الخطر العظيم الذي داهم حقوق العمال المدنية ، فاتصل الى حياتهم بالذات . فقد زج اثنان من مفوضي العمال في يافا ، في اعماق السجون ، وطلبت منهم كفالة مالية وتوقيع تعهد خطي بأن لا يعودا الى المدافعة عن مصالح العمال ثانية ، استناداً الى قانون لاينطبق البتة على ظروف الاحوال الحاضرة . وهذا شذوذ عن القانون لا بل تحريفه التحريف التام . الا ان دينك الرفيقين قد رفضا تقديم الكفالة المطلوبة ، وايبا التوقيع على ذلك التعهد ، فقضت عليهما المحكمة بالسجن ثلاثة اشهر ، ذلك لان القضاء والبوليس يعملون يداً واحدة لمصلحة اصحاب الاموال ضد مصلحة العمال .

## حيفا

لمر اسبانيا الخاص في ٢٥ اغسطس

(البوليس والعمال)

بينما كان العمال ذاهبين صباح اول امس الى اماكن اعمالهم ، وقف بعضهم ازاء عمارة بيرنشتين حيث يعمل عمال بدل العمال المضربين ، لمفاوضتهم بشأن ترك العمل الذي كان يعمل فيه عمال سجنوا مؤقتاً . وفي تلك الآونة جاء نفر من البوليس واخذوا في تفريق المجتمعين بالضرب بأسواطهم كل من صادفوه في طريقهم ولم يكتفوا بذلك بل اخذوا يرجون الناس بالحجارة حتى سال دم بعضهم ، ثم بداؤ بالقبض على من لاقوه من العمال في طريقهم ، قبضوا على اكثر من ٣٠ عاملاً اودعهم دائرة البوليس ، وكان المنظر آنئذ يمثل ساحة حرب ، حيث اشترك في خوضها الجنود الارابيدون والفرسان والمشاة .

ولما اتصل الخبر بالاehlen من شهود العيان الذين يعدون بالمئات ثار تآثرهم ولا سيما جماهير العمال منهم لان اعتداء فظيماً كذا على عمال هادئين لم يرتكبوا ذنباً ولم يأتوا بما يخل بالامن العام ، مما لا يهدي الخواطر ولا سيما لصدوره من اناس كفوا المحافظة على الامن العام . هذا وقد طلبت نقابة العمال هنا من مجلس حي ( هدار هكرمل ) حيث جرت الحادثة ، ومن المجلس المحلي الاسرائيلي تأليف لجنة خاصة للتحقيق في أمر هذا الاعتداء .

وقد اجاب المجلس الى طلب النقابة ، فأبالت لجنة تحقيق ، وأخذت هذه تسمع شهادات شهود العيان الذين حضروا الواقعة ورأوا بعيونهم المعاملة الوحشية التي عامل بها رجال الامن عمالاً آمنين مطمئنين في أعمالهم دون أن يبدر منهم اي اعتداء على احد او مخالفة للقانون . فأتضح للجنة مما اجرته من التحقيقات ومن اقوال الشهود ، بأن المسئول في الحادثة هو سينكار قومندان البوليس ، لانه اصدر امراً بضرب المجتمعين مباشرة دون سابق انذار ، فضلاً عن ان اكثر المقبوض عليهم لم يكونوا قط ازاء محل الواقعة آنئذ ، قبض عليهم في الشوارع او اخرجوا من داخل بيوت بعيدة عن ذلك المكان . وفوق هذا وذاك ، فان البوليس قد ضرب المقبوض عليهم ضرباً مبرحاً ادى الى سيل دم الكثيرين منهم .

وقد اصدورت نقابة العمال منشوراً تطلب فيه من الحكومة وفيت المتهمين بمحدث هذا الاضطراب وتأليف لجنة تحقيق محابدة للتحقيق .

ودعا المجلس المحلي ليهود حيفا امس الى اجتماع عام فوق العادة للبحث في الأمر فقرر بأكثرية الاداء الاحتجاج بشدة على اعمال دائرة البوليس الاخيرة ، وانتخبت لجنة تحقيق من غير العمال للتحقيق في المسألة .

واصدر فرع نقابة « يو علي صيون » في حيفا منشوراً مررد فيه حقيقة الواقع . ودعا العمال الى الاضراب العام ، احتجاجاً على

في كل بلاد قد قبلوا بذات المعاملة من حكوماتها، فلم يرددوا الى الورا جبنًا وخوفًا، بل اندفعوا الى الامام مجددين قواتهم، جامعين شملهم، مجاهدين في تحرير انفسهم وانقاذ الاعمال من ربقة استعباد الرأسمالية الفردية الخاصة وهذه الحرب حرب الحرية التي تدير رحاها طبقة العمال من جهة، وحرب الاخضاع والاختناق التي تشمل اوارها طبقة الرأسماليين صاحبة الاموال والسلطات الواقعة الى يمينها بصورة دائمة. من الجهة الاخرى، هي هي التي تدعى في كل مكان بحرب الطبقات البشرية.

وعليه فان علينا ازاء هذه الحرب، ان نعتصم بالصبر وبلاستمرار، وبلاستعداد لتقديم التضحيات لآلهة المال وللسلطة التي تعزز موقفها، والسير بنشاط في سبيل التضامن الداخلي، وتمكين الصلات بنقابات العمال في الخارج ولا سيما لان رجال البوليس هنا موجسون خيفة من عواقب اعمالهم هذه، نظراً لارتباطنا بحزب العمال الانكليزي صاحب القوة والنفوذ في انكلترا، الارتباط المكين فعلى اذًا تقوية هذه الروابط، والقات نظر حزب العمال الانكليزي ليتدخل في الامر، ليس هذه المرة فقط، بل كلما هاجمنا البوليس ومس حقوق العمال المقدسة...

ان التضامن الداخلي والروابط الدولية القوية، هي التي تنقذنا من الدسائس التي يدسها لنا اصحاب الاموال والقابضون على زمام السلطة في البلاد.

١. ر

## بنك العمال

(محدود الضمان)

رأس مال الاسهم ١٠٠,٠٠٠ ليرة مصرية  
ينجز أشغال البنوك على اختلاف انواعها

يعطي التحويلات على فلسطين وعلى الخارج. وينقل النقود الى بولانيا وروسيا الصوفينية وسائر انحاء اوربا واميركا بحساب الليرات الانكليزية والدولار.

يقبل الامانات النقدية والتوفير بشروط سهلة.

توفير المبالغ الصغيرة من غرض واحد وما فوق بواسطة طوابع للتوفير، اصدرها البنك خصيصاً لهذه الغاية. وتوجد للمبيع في جميع مؤسسات العمال الاقتصادية.

اشتركوا في اسهم البنك ايها الرفاق.

اما في حيفا فقد سار رجال الامن والمحافظون على الرأسمالية شوطاً بعيداً في هذا المضمار فأتوا بالاعمال الكبرى من هذا القبيل، بالرغم من تعهد الحكومة اكثر من مرة لمفوضي نقابة العمال، شفاهاً وخطياً، بالمحافظة على موقف الحياد في المشاكل التي تحدث بين العمال واصحاب الاعمال، وفي حوادث الاضراب وغير ذلك، اذا لم يحدث ما يخل بالامن العام او حوادث مقلقة قبض على دوريات العمال المضربين الذين جاؤا الى محال الاعمال حيث يشتغل عمال آخرون يدل زملائهم المضربين وادعوا السجن مرتين، دون ان يعملوا اعمالاً غيلة وجاء القضاء ايضاً في تينك المرتين، فأمن على فعل البوليس فحكم بمعاقبة العمال استناداً الى مواد القانون التي لا تنطبق على ظروف الاحوال، وارسل المحكوم عليهم الى الاشغال الشاقة في عكا، للتنكيل بهم. ولما ان حصل العمال المضطهدون على حق استئناف الحكم الصادر ضدهم الى محكمة الاستئناف اسرعت هذه بتأييد الحكم الابتدائي بالقضاء على عمال يحافظون على حقوقهم، وذلك مما يخولهم القانون فعله. بالاشغال الشاقة، في حين ان محكمة الاستئناف معلومة امرها في ان الدعاوي التي تعرض عليها، قد تموت بين يديها الاشهر والسنين. ولما ان استمر العمال على ارسال دورياتهم الى اماكن الاضراب، هاجمهم عدد من البوليس بقيادة قومندانهم ومعهم جنود من «الارلنديين» الذين استؤجروا للقضاء على حرية الشعب الارلندي فلم يفلحوا. وهولاء جميعاً هاجموا العمال ليس في مكان الاضراب فقط، بل في كل مكان حتى داخل المنازل. فامعنوا فيهم ضرباً، وانحنوا في اجسامهم جراحاً، ولم يكن سيف تقمتههم مصلتاً على العمال وخدمهم بل على كل من ساقه نكد الطالع الا ان تشابه هيئته او لباسه هيئة او لباس العمال ولو كان بعيداً عن مكان الاضراب، ولم يكونوا هناك قط... لقد انهالوا عليهم بالضرب والجراح، ليس لسبب آخر، سوى لكونهم عمالاً، والعمال منبوذون في عين الرأسماليين واتباعهم واشياعهم واذنابهم... ولما ان فرغوا من عملياتهم هذه تحولوا الى فرائسهم الذين كتب لهم بالوقوع في ايديهم فثلوا فيهم ذات الرواية المفجعة، التي تأبأها الانسانية، ويحرمها القانون...

على ان هذا ليس الامر الجديد. ذلك لان العمال



## نداء عام

(من نقابة عمال السكة الحديدية والبريد والتلغراف في)

« فلسطين الى جمهور العمال في البلاد »

القرار ، فلم يهدأ لأولئك الناس بال ، حتى عكروا مجاري الاحوال وفرقوا بين اليهود والعرب ، مما فرق تلك اللجنة . ان تلك الفئة التي ينقصها ادراك ماهية التعاون المشترك ، والتي تقيس جميع اعمالها بمقياس الثورة الاشتراكية العالمية ، دون مراعاة الاحوال الحاضرة ومبلغ درجة المدنية في هذه البلاد ، سيما في طبقة العمال العرب ، هي التي اخفقت كل اعمالنا . ان تلك اللجنة التي انضم اليها احد اعضاء ( الفراكسييا ) الذي لم يكن يقدر اهمية هذه المسألة ، ولم يدرك فضل اعمال اللجنة ، كان يحاول دائماً اخفاق مساعيها بكل ضروب الحيل وانواع الاقتراحات الفارغة ليتمكن من القيام بما اوحى اليه من الخارج القيام به . هذا واننا نأتي هنا بالحوادث الواقعة التالية ، على سبيل المثال :

١ — انه اثر انعقاد الاجتماع الاول للجنة التي التي فيها حجر الزاوية للتفاهم المتبادل بين اليهود والعرب ، عرضت فجأة اقتراحات تتضمن بفضاً وكراهة لـكل عمل يعمل به العامل في هذه البلاد ، تحمل بين سطورها سماً زعافاً للنقابة العامة ولتعان العامل العربي بوجه الاجمال . نعم ان اقتراحات تلك الفئة لم تقبل ، الا انها كانت حجر عثرة في سبيل سير الاعمال ، فاضطربت الامور من اولها الى آخرها . فكانت نتيجة ذلك تفرق اللجنة والغاءها . على ان هذه التجربة التي كان هؤلاء العاملين على اخفاقها ، لم يكف حبوطينا تهديته خواطرمهم ، بل أخذوا يتلمسون طريقاً اخرى لتنفيذ ما يريدون .

٢ — ان بعض رفاقهم قد دعوا العرب ونادى الفراكسييا باسم نقابتنا ، واستعملوا كل ما استطاعوه من طرق الغش والاحتيال لاتخاذ موقف لهم في التضامن المشترك . فزعموا بأن النقابة صهيونية متعصبة بقوميتها تهضم حقوق العرب ، موردين لهم الامثلة من يحجور والعفولة وغيرها ، وانها لا تهتم فعلاً بعامل السكة الحديدية . وما فتأوا ان عزموا على إنشاء نقابة لهم . الا ان نياتهم هذه قد افترضت ، اثر الحكم على بعضهم بالسجن ، فتخوفوا من عاقبة عملهم ، توقفوا عن العمل وفي نفوسهم ما فيها .

٣ — لقد اذاعوا منشوراً بالعربية وبالجرغونية ملاؤه طعناً وقدحاً في نقابتنا واعضاءها ، طالبين في نهايته الانسحاب منها . فآثر هذا العمل تأثيراً معيناً ، حيث اتسعت شقة الخلاف الذي زرعوا بذوره بأنفسهم ، بين العمال العرب ورفاقهم ، ولم يكفهم هذا ، بل استمروا في مساعيهم ضد النقابة .

٤ — لقد حشوا جرائدهم التي اصدروها في هذه البلاد بالمزاعم والاختلافات والاكاذيب عن النقابة واعضاءها دون مراعاة كثرة الاعداء الذين يتمنون لنا الهلاك ودون ان يدركوا بأن نشرياتهم تلك ماهي الا اسلحة ماضية يستعملها اعداؤنا لمحاربتنا وفوق هذا فان منشروه في جرائدهم التي تصدر في الخارج ، عكس منشروه هنا تماماً . من ذلك قولهم بأن نقابة عمال السكة الحديدية والنقابة الفنية الدولية ، هي الاولى في نوعها في هذه البلاد قد اقتبسنا كثيراً من تعاليمهم وهما مركزان على قواتهم ، وكل ما نعمله فاما طبقاً لمبادئهم . . . الى هذا الحد بلغت وقاحة هؤلاء .

ايها الرفاق ! . . . لقد مضت ست سنوات ونقابتنا تتألم بأوجاعها ، وتئن مما أصابها من الضيق وسوط المستبدين . ان ست سنوات مضت ونقابتنا في حرب ضروس ازاء اعداء يكتنون لها من الداخل ، ويناصبونها العداء من الخارج ، وهي لاتزال طفلة لم تبلغ سن الفطام ، ولم نفتأ تجري التجارب تلو الاخرى في سبيل التضامن المشترك وتوطيد دعائمها وابلاغها الدرجة الموقوفة من الكمال . لقد علمنا ان توطيد دعائم نقابتنا يتطلب منا الجهود والضحايا ، علمنا ان نقابة فنية لاتنشأ في ليلة واحدة ، وان حرباً عواناً تنتظرنا في طريقنا الطويلة . ولذلك فائنا كنا مستعدين لمكالمة كل الصعوبات التي تعترضنا . على انه لم يخطر لنا ببال قط ان العراقيين تلقى بأيدينا نحن ! . . لم يخطر لنا ببال قط ، ان وفائقنا الذين يعملون معنا بدأ واحدة وجنباً الى جنب ، الذين يرون بعيونهم ما تتحمله نقابتنا من الآلام والحاجة ، هم الذين يعملون على خيبة آمالنا . واضعين ايديهم بأيدي اعدائنا لاهلاكنا . . ان نقابتنا الفنية التي لاشأن لها قط بالسياسة ، والقائمة على الدعائم الفنية والاقتصادية دون غيرها ، قد انقلبت فجأة الى ميدان تحزبي بواسطة فئة من الناس ممن ينتسبون اليها الذين لا وجدان لهم ولا ضمير ! . ان تلك الفئة التي لم تحترق اليهود الا لاكتساب رضى الغير ، قد اتخذت جميع الوسائل الغير المشروعة لمنفعتهم الشخصية . ان تلك الفئة لم تفتأ في خلال سنتين ، تزرع بذور الشقاق والتفرقة بين العامل العربي والعامل اليهودي ، لذلك اركان نقابتنا من الاساس والقضاء عليها . ان فئة اعضاء « فراكسييا العمال » وكلهم ساسرة ، وماضيهم ما هو الا ماضي صفار التجار والمضاربين الذين انتهزوا جميع الفرص بالامس في الادارة الصهيونية جرياً وراء مصالحهم الخاصة ، والذين لا يشعرون البتة بقيمة عمل العامل وحقوقه التي يحصل عليها يومياً بدم القلب والضحايا ، والذين كل مقصدهم في البلاد هو الهدم والتخريب والذين يتكبرون الان بلباس العامل ، ويجرأون على ستر نواياهم وراء مصلحة العامل والتعاون الفني . ان هؤلاء هم الذين اوجدوا الكراهة القومية في نقابتنا ، وزرعوا بذور العداء والبغضاء بين العمال على اختلاف عناصرهم وقومياتهم .

لقد مضت ثلاث سنوات ، ونقابتنا تجاهد بكل ما أوتيت من قوة وحول ، لتوحيد جميع القوات في النقابة ، لتمكين من تخفيف وطأة الشدة والاحتياج التي اثقلت كاهل العامل ، فكان هؤلاء الناس دائماً علة كل تفرقة وخلاف ! .

لقد مضت سنتان منذ اعلنت الهيئة الاولى للنقابة اثر الاجتماع الخامس وجوب التعاون المشترك بين جميع العمال ، فانتخبت لجنة مشتركة من العمال العرب واليهود في السكة الحديدية لتنفيذ هذا

المركزية وادارة السكة الحديدية ، باعتبار نقابتنا كتلة واحدة تمثل جميع عمال السكة الحديدية والبريد والتلغراف ومع هذا فان اولئك الرفاق لم يسلموا بالامر .

٩ -- زعموا بان اعتراف ادارة السكة الحديدية كان اثر على اعطاء النقابة اسماء اعضاء الفراكسييا .

وبعد مضي عام منذ طرد عضوين من النقابة لخياتهما واعمالهما المغايرة للقانون ، قررت الهيئة المركزية للنقابة اعادة قبول احدهما . اما الآخر فقد ظل مطروداً لقاء خيائته واختلاقاته الباطلة .

١٠ -- ولما ان ضاقت باعضاء الفراكسييا الحيل في امر اعادة ذلك الرفيق الى النقابة ، اخذوا في تزوير الامضاءات ، ومطالبة النقابة باعادته . ولما ان طلبت الهيئة المركزية ابراز الامضاءات الاصلية ، اجاب اعضاء الفراكسييا بانهم لا يستطيعون ذلك خشية تسليمهم الى البوليس !

وبالرغم من كون نقابتنا لم تحاسب احداً من اعضائها لاجل مبادئه السياسية ، لكونها نقابة فنية عصبانية . ولكل منهم الحق في الانتساب للنقابة مهما بلغت درجة تطرفه السياسي ، مادام ذلك لا يمس بقانونها ومقرراتها فان الاعمال المشينة التي اتتها هذه الفئة الضالة قد تجاوزت كل حد محتمل معقول .

١١ -- ولما ان رأى هؤلاء بتزعزع مواقفهم مؤخراً ، حيث لم يعد لهم اقل نفوذ وتأثير في النقابة ، اختطوا لانفسهم خطة جديدة ممقوتة ، وهي خطة التهديد والوعيد والضرب واستعمال القوة . فهاجروا احداً من اعضاء الهيئة المركزية وانهالوا عليه بالضرب ففلقوا رأسه وأسألوا دمه . وانهالوا على عاملين اثناء العمل بالاكمل والضرب تأديباً لهما وعبرة لغيرهما .

ان هذه الخطة المشينة التي سار عليها هؤلاء قصد الارهاب ، وبسط نفوذهم على النقابة ، قد برهنت لرفاقنا بانه لم تعد ثباتي وسيلة للتفاهم والعمل المشترك معهم وبالرغم من ادراكنا ضرورة توحيد القوات ، فقد اضطررنا الى انقاذ البقية من شئوننا من بين براثنهم وطردهم من النقابة تنفيذاً للحكم الذي اصدره على انفسهم بانفسهم . ولم يكن طردهم هذا ، لانتمائهم الى حزب دون آخر ، او نظراً لمبادئهم المتطرفة . ثبت

٥ -- لقد طلبوا كراسة بالعربية باسم ( الكوكب المنير ) زاعمين بان نقابة عمال السكة الحديدية مذشتها وطابتها ولكيلا يظهر هذا التزوير للعيان ، مرت على تلك العبارة المطبوعة بخط اسود كثيف . ومع ظهور هذا التزوير في الصحف المحلية ، لم يكن ذلك ليردعهم عن نواياهم الشريرة .

٦ -- انهم لم يتركوا سعة في خلال العمل ، دون ان يخلتقوا فيها المزاعم والكاذب للعمال العرب ، بقولهم بان رفاقهم اليهود يظهرون لهم الغيرة على مصالحهم واللطف ، وهم في الحقيقة يضمرون لهم الشر . فآثار ثائرة العرب على اليهود .

٧ -- كتبوا الرسائل وارسلوا الرسل الخصوصيين لاقناع العمال العرب بان اعضاء الادارة المركزية يخونون النقابة ، يبيعون مصالح العمال الاقتصادية في سبيل مصالحهم الخاصة ، وسعوا الى الانفصال عن النقابة وانشاء نقابة اخرى ، ولما حبط مسعاهم هذا ، حضوا العمال العرب على الانتساب الى النقابة وبذل الجهد للقبض على « زمام السطة » فيها ، تداركاً لما عساه يحدث لهم من الاذى . على ان هؤلاء العمال العرب هم الذين طلبوا من الادارة المركزية ابعاد هؤلاء من النقابة لقاء اعمالهم المنبوذة .

وكان من نتيجة ذلك ، ان عدد الذين انتسبوا الى النقابة في خلال ستة اشهر نحو ٤٠٠ من العمال العرب في جميع الفروع . وهذا النجاح الذي لم يأملونه قط ، كان قذى في عيونهم وشركة في جنوبهم .

٨ -- ولما ان فرغت جعبة حيلهم ، حضوا اعضاء الادارة المركزية من العرب ، ان يسألوا رفاقهم اليهود في احد الاجتماعات فيما لو كانوا صهيونيين ، وما اذا كانت النقابة صهيونية . ولما كانت اجوبة هؤلاء مما لم يقتنع به العرب ، وجدت هوة من الخلاف ، كانت نتيجةها وجود فئة من العرب لاشأن لهم بالعامل وبمصالحه تعضدها الاحزاب المعارضة ، فكان هذا الخلاف مما ارتاحت له ادارة السكة الحديدية ، لانه موافق لمصالحها !

على اننا تمكنا في آخر الامر ، بعد الجهد الجهميد من اعادة مجرى المفاوضات بيننا وبين الحكومة



## برقيات خضراء

( لمكاتبتنا الخاص في لندن )

( في ٣١ أغسطس ١٩٢٥ )

« اضراب الملاحين »

يتقد اضراب الملاحين بسرعة في جميع أنحاء انكلترا ويتنظر توقف حركة بواخر البحر الاتلانتىكي والاضراب دأثر بزعامة الرفيق شينفل وزير المناجم السابق في وزارة مكدونالد .

( صحف انكلترا واضطهاد عمال فلسطين )

نشرت جريدة « ديلي هيرالد » في عددها الصادر اليوم ، احتجاجاً شديداً على المعاملة التي يعامل بها العمال في فلسطين ، والقوانين الصارمة التي يحاكمون بمقتضاها ، وعلى القاءهم في غياهب السجون ، وتقلهم اليها مثقلين بالسلاسل والاصفاد .

مرسيليا في ٢٧ منه - لمندوبنا الخاص

( فلسطين في المؤتمر الاشتراكي )

صادق المؤتمر الاشتراكي هنا على قانون حماية العامل في البلاد المشمولة بالانتداب .

« عودة مندوبنا في المؤتمر »

يمود مندوبنا في المؤتمر الاشتراكي الرفيق ي بن صبي الى فلسطين ، في الاسبوع المقبل .

« اعانة المضربين في استراليا »

قررت نقابات الملاحين والقصايين في فيكتوريا في استراليا ، ان يتبرع كل من اعضائها بخمسة شلنات مساعدة للمضربين ، بعد ان قرر الاولون الانضمام لهم اذا حاولت الحكومة نفي زعماء المضربين .

« تأثير الاضراب في نقل البريد »

توقف نقل البريد في بلاد الاتحاد الاسترالي ، فطلب رئيس حكومة استراليا من حكومة كوينزلاند الاهتمام بالامر ومعاقبة المسئولين .

( هل ينتهي الاضراب ؟ )

قررت لجنة الاضراب ، الاشتراك في اللجنة التي تمثل جميع النقابات في مجلس تحكيم . وهذا القرار يبعث على الامل بقرب انتهاء الاضراب .

ذلك بأنه عندما طلبت منا اللجنة التنفيذية للنقابة العامة طردهم من النقابة ، طبقاً لقرار الاجتماع الخامس ، لم نشأ الانصياع لهذا القرار . ولكننا عندما اتضح لنا بانهم يستعملون نقابتنا ستاراً لاختفاء غايتهم السافلة واتخاذها سلاحاً يحاربون به خدمة اشئونهم الخاصة ، وتدريس مصلحة الغير في الخارج ، فوق سلوكهم المشين الآف الذكر ، فقد اضطررنا الى وضع حد نهائي لاعمالهم ، وقررنا طردهم من النقابة ، بناء على الاسباب التالية :

- ١ - سعيهم المستمر في خلال سنتين بكل مالههم من الوسائل الغير المشروعة لذلك اركان النقابة .
- ٢ - القاء بذور الشقاق والخلاف بين عامل وآخر .
- ٣ - شطرنج النقابة شطرين بواسطة الاختلاقات والمزاعم الباطلة .
- ٤ - الاعتداء على الرفاق بصورة منتظمة نعداً مع سبق الاصرار .

- ٥ - تزوير وانتحال اسم النقابة في مطبوعاتهم .
  - ٦ - عدم الانصياع لقرارات النقابة ووسائلها .
  - ٧ - نشر الاختلاقات والمزاعم الباطلة في صحفهم .
- وبناء على ماتقدم ، فاننا نحيط جمهور العمال جميعاً باعمال هؤلاء الناس ، لكي يقف رفاقنا على ماقتنا به من الجهود الغير الاعتيادية لمصلحة النقابة خلال طول هذه المدة ، فذهبت هباء في الهواء ، بما قام به هؤلاء الاشهار من الاعمال المعيبة المشينة .
- فليحكم جمهور العمال في هذه الخيانات التي ارتكبتها اولئك الناس نحو نقابة فنية ، وليعلن احتقاره وازدراؤه بالذين يخونون مصلحة العمال ! .

ولتحذر النقابات الفنية المحلية منهم ، ولتبتعد عن هذه العلاقات التي لام لها سوى امتصاص دم للعامل .

الهيئة المركزية

لنقابة السكة الحديدية والبريد والتلغراف

في فلسطين



## من غياهب السجون

حيفا — غروب يوم الخميس ...

لقد مضت خمسة أيام ونحن مسجونون . ولقد وضعنا نحن العمال اليهود جميعاً في غرفة كبيرة وعددنا ٣١ شخصاً بالرغم من كون الكتابة المكتوبة على باب الغرفة بحروف كبيرة قائلة بأن الغرفة لتسعة اشخاص فقط .

لقد مالت الشمس نحو المغرب ولكننا نكاد نختنق من شدة الحر وانحباس الهواء . والنفس تزداد انقباضاً كلما دالت دولة النهار واستولت جيوش الظلام على الافق .

واذا بالباب يفتح ويظهر منه الضابط ق . المعروف لنا منذ يوم الحادثة . ومعه الطبيب . وما لبث ان امرنا بالخروج من الغرفة وأوقفنا خارجاً صفواً واحداً سائلاً عن المريض منا . ولما كان الرفيق مونسك مريضاً منذ قبض عليه ولم يشأ الضابط ارساله الى المستشفى . فقد ساءت صحته وزادت درجة الحمى في جسمه . ثم أمر الطبيب بارساله الى المستشفى . اما الرفيق مينزنبيرغ المريض الاخر فلما لم يكن محمواً آنشد فقد قال معنا سجيناً .

وما هي بضع دقائق حتى أعدنا الى الغرفة . فانزوى كل منا في احدى النواحي قاعداً على حرامه المبسوط على الارض الباردة المعد للجلوس والنوم معاً والسكون يزيد ظلام الليل وحشة والكل يناجي نفسه في الدجى وقد صبح فينا القول المعروف : نحن سكوت والهوى يتكلم !

ومهما يكن من الامر فان افكارنا جميعاً تلتقي في نقطة واحدة وتدور على محور واحد الا وهو السبب الذي زججنا لاجله في اعماق السجون . الأصوص سرقة . أم قتلة سفكة نحن ؟ كلا . . . بل اننا عشرون من الناس كانوا يدافعون عن حقوقهم وهي حقوق الانسانية جمعاء . وثلاثة آخرون أتوا الى هذه البلاد عائدين الى أحضان وطنهم القديم الجديد . وواحد آخر يشتغل في الابحاث العلمية فذهب لزيارة الاماكن التاريخية في الجليل فقبضوا عليه أيضاً . ها اننا نحن المجرمون الذين القوهم بين جدران السجون لالذنب ارتكبناه ولا لاثم اقترفناه وما نحن في الحقيقة إلا برثون !

وبينما انا احدث نفسي بهذه الاحاديث فاجأنا أحد انفار البوليس بدخوله الينا بقعة وأضاء المصباح الكهربائي الموجود في باحة السجن . فتبهت وانزويت في مكاني المظلم .

هكذا يعيش المسجونون « السعداء » في سجن حيفا

(موسى)



## هنا وهناك

( مؤتمر العمال المصريين )

ينعقد يوم ٩ أكتوبر المقبل في الاسكندرية الاجتماع السنوي العام الاول لاتفاق النقابات الفنية في القطر المصري الذي انشيء منذ عام . وسيصرح لسائر النقابات التي لم تنضم الى هذا الاتفاق الاشتراك في الاجتماع . ويتنظر ان يكون عدد المندوبين ٦٦٨ باعتبار مندوب واحد لكل ١٠٠ عامل :

اما جدول اعمال الاجتماع فهو كالي :

قانون العمل في مصر ، الاعتراف رسمياً بالنقابات الفنية ، التعاون المالي المتبادل بين النقابات ، مساكن للعمال ، الاعانة الطبية ، المعارف ، الادارة الداخلية للنقابات ، تعيين العلاقات بين العمال واصحاب الاعمال ، على قاعدة التفاهم والاحترام المتبادل ، تحديد ساعات العمل . تعيين الاجور ، وضع قاعدة للمكافئات والتعويضات والعلاوات والاجازات ، وغير ذلك .

« اجتماع نقابة عمال النجارة »

عقدت نقابة عمال النجارة العرب اجتماعاً يوم ٢٥ الماضي الساعة الثالثة بعد الظهر ، بدار نقابة العمال في القدس وبعد مفاوضات عدة في شئون النقابة واعمالها تقرر مايلي :

١ — بث الدعوة بين جميع عمال النجارة العرب وحضهم على التضامن .

٢ — انشاء صندوق للاضراب .

٣ — انتخاب لجنة للقيام باعمال النقابة وسائر مايتعلق بها بين العمال العرب .

اما المنتخبون للجنة فهم الافندية : موسى دود و ابراهيم حنا عسال ونصرت زرق الله .

( اعمال سوايل بوني )

ان من الاعمال الكبيرة التي عهد بها الى شركتنا «سوايل بوني» : بناء مدرسة وحديقة للاطفال . وبناء الفندق الكبير « بلاتين » في تل ابيب . وبناء معمل لصنع الفطائر ملحق بالمطاحن الكبرى في حيفا . اقامة عدة ابنية وتعبيد طرق في العقولة وبناء جسور على نهر العوجاء وقالونيا .

اما عدد العمال الذين يشتغلون في اعمال شركتنا هذه فانه يبلغ الآن ١٧١٥ عاملاً

« الشبيبة العاملة واضطهاد العمال »

عقدت نقابة الشبيبة العاملة في القدس اجتماعاً مساء الخميس الماضي وبعد ان القيت عدة خطب في المعاملة التي عاملت بها الحكومة العمال في حيفا وياقا ، تقرر الانضمام الى نقابة العمال بالاحتجاج على تلك المعاملة



ثمانى ساعات ، وسن قانون لحماية العامل وغير ذلك ،  
وقد قبل معظمها في المؤتمر .

( المستشفى البلدي وسوليل بوني )

عهدت بلدية تل اييب ببناء المستشفى البلدي الذي  
قررت بناءه الى شركتنا « سوليل بوني » بمبلغ قدره  
عشرة آلاف جنيه . وسيتم البناء قبل شهر تموز ١٩٢٦ .  
( حول الحوادث الاخيرة )

عقد في القدس مساء السبت الماضي اجتماع عام  
حضره الوف من العمال وعدد كبير من رجال البوليس  
للمحافظة على النظام ، فخطب عدة خطباء احتجاجاً على  
سلوك الحكومة الاخير ازاء العمال ، ثم تقرر  
مايأتي :

- ١- ان اجتماع العمال العام في القدس بعد وقوفه  
على تدخل الحكومة في مصالح اصحاب الاعمال ومضايقتها  
للعمال ومنذوبهم في يافا وحيفا ، يرى بانها قد شذت  
عن حيادها القانوني ، وتعرضت لحقوق تعاون العمال  
وحرية الاضراب . وعليه فهو يحتاج على ذلك بشدة .
- ٢- ان الاجتماع العام يحتاج بشدة على ( الصيد )  
الذي قام به سينكلر نومندان بوليس حيفا وجنوده

اجتماع حكيمة

« حادثة يفا والعمال »

قابل مفوضو النقابة العامة للعمال قائمقام السكرتير  
المدني ، والمستشار القضائي بشأن اعتداء بوليس  
حيفا على العمال ، طالبين : ( ١ ) تعيين لجنة تحقيق لاعتداء  
حيفا . ( ٢ ) الافراج عن المسجونين الى انتهاء التحقيق .  
( ٣ ) عدم تطبيق قانون منع الجرائم في احوال التجمع وسائر  
القوانين العثمانية العتيقة في حال حدوث خلاف بين العمال  
واسحب الاعمال . وقد اعرب المفوضون عن احتجاج  
العمال على سلوك البوليس مع العمال في جميع انحاء البلاد  
اجملاً ، طالبين سرعة اظهار نتيجة التحقيق . فرأى  
القائمقام باطلاع هذه المطالب حالاً الى سعادة الكولونيل  
ونخامة المندوب الجديد .

مندوبونا في المؤتمر الاشتراكي

أوفدت النقابة العامة للعمال الرفقا ي بن عبي  
وبريلوم وسوكال مندوبين عنها للاشتراك في المؤتمر  
الاشتراكي في مرسيليا . وقد اشتركوا فعلاً في اكثر  
لجان المؤتمر ، مقدمين مطالبهم بشأن جعل العمل يومياً

الذاتية الشخصية .

ان حياة كهذه تقضي على الانسان بالضرورة ، الاستخفاف بكل  
ما نزل اليه النفس النظمية من الامور السامية ، والازدراء بذلك المبدأ  
نظراً لعدم وجود الشاعر الرقيقة والميل الى كل امر سام . وهكذا  
يقضي على الفواعل الادبية والمبادئ السامية ، بما غرس في النفوس  
من الاطباع الاشعبية والانانية وحب الذات .

ان هذه المناقضة للكائنة بين المصالح الشخصية ، وبين رقي  
الشعب من الوجهة الادبية ، لا توجد في الطبقات الواطئة في الهيئة  
الاجتماعية لحسن - ظهها .

نعم ان في الطبقات الواطئة لسوء الحظ شيء من حب الذات  
اكثراً مما يجب ، الا انها هنا صادرة عن نقص كائن في حياة الفرد ،  
بما لا يمد تقضاً للمجموع ، اي للطبقة برمتها .

على ان الميل البشري الطبيعي الموجود في نفوس أهل للطبقات  
الواطئة ، صادر عن الاعتقاد بانه اذا لم يهتم الفرد في شئونه وشئون  
عائلته ، فلا أمل له باي وجه من الوجوه بتحسين احواله تحسناً

ان ذلك انفرق الكائن بين المصالح الشخصية والذات العلية ،  
وبين سير الشعب في مرآتي المدنية هو السبب الضروري لنقص آداب  
الطبقات الغنية بدرجة كبيرة . وهو شيء طبيعي ، لانكم اذا وضعتم  
طرق معاشية اليومية نصب عيونكم ، فانكم تدركون حينئذ . مبلغ  
هبوطه الداخلي التي لابد ان تؤدي به الى مقاومة كل خير وامر سام ،  
والاوتياح الى كل عثرة تعترض سبيل تقدمه ونجاحه والعودة الى الوراء  
والقضاء على كل فكرة نبيلة قبل . هذه هي الحياة اليومية ، كما  
في بلاد عدو يريد عدو القضاء عليه فيها . اما ذلك المدور فهو الاتحاد  
الادبي بين افراد الشعب الذين هم منهم ، الذي يحاربه ويقاومه اهل  
الطبقات العليا فيه .

وما عدا ذلك ، فان هناك ما يدفع الى العمل ضد الصوت الالهي  
الصادر من صميم قلب الانسان نفسه ، وضد مقتضيات تقدمه ، كأن  
ذلك الصوت قد اخفقت المادة فمحت آثاره من صفحات القلب ، لكيلا  
يزيد المرء اشتغالاً . وبالاخرى ، هم اولئك الناس الذين لم يعرفوا  
ماهية ذلك الصوت مدى الحياة ولم يروا اعلی واسمى من دين المصلحة

يوم ٢٣ أغسطس الذي تحول الى اعتداء وحشي علي العمال ، الذي كانت نتيجته جرح وسجن عشرات من العمال . والاجتماع يطلب اقالة القومندان من وظيفته ومحاكمته لانه المذنب الرئيسي في هذا الاعتداء ، والافراج عن من قبض عليهم في هذا « الصيد »

٣ - ان الاجتماع يمتنع على العمل بقانون « منع وقوع الاجرام » الذي لم يسن الا للعمل به في ظروف غير اعتيادية ، اي خلال حدوث ثورة ، ويطلب بالحاح الافراج عن العاملين الذين سجنوا في يافا بمقتضى هذا القانون .

٤ - ان الاجتماع ينضم الى سائر جماهير العمال في البلاد بالمطالبة بسن قانون لحماية العامل طبقاً لما عوضته النقابة العامة على الحكومة .

٥ - ان الاجتماع العام يعرب عن اشتراكه التام لمسجونى يافا وحيفا الذين يتألمون عن جماهير العمال ، ويشد ازهرهم بكل ماله من قوة .

٦ - ان الاجتماع العام يطلب من اللجنة التنفيذية للنقابة العامة الاستمرار في جهادها ضد كل اعتداء على العمال وحقوقهم سواء من قبل اصحاب الاعمال او من الحكومة .

انا لله وانا اليه راجعون .

فجع أحد محرري هذه الجريدة الدكتور نسيم افندي ملول ب وفاة والدته في القاهرة ، فعز نعيمها على عارفيها ، لما كانت عليه من الورع والتقى وحب الغريب وسائر المزايا الفاضلة . نسأل الله تعالى ان يتغمد الفقيدة برحمته ورضوانه ، ويفتح لها فسيح جناته ، ويمنح سيادة زوجها الفاضل وانجالها الكرام جزيل عزائه وعظيم سلوانه ، ولا يعود يريهم مكروهاً في عزيز لديهم .

\*\*\*\*\*

## هماشير محدودة الضمان

شركة للتعاون المنزلي وبيع منتجات العمال في فلسطين

تأسست سنة ١٩١٥

الخزن الرئيسي في تل ابيب . صندوق البريد ٣٢٧ - تلفون ١٣٠ ولها فروع في القدس ، وحيفا ، وطبريا ، وكفر مجز قيل ، والنفولة ، ونيامينا ، وكفر ملول ، ونحلات يهودا ، وبن شimon ، ومحلة بورو خوف وتل ابيب .

رأسمالها : اسمهم بيد الاعضاء لغاية ١٩٢٤ - ٣٦٧٦,٦٦١ ليرة

ممتازة : ١٩٤٦,٥٥٠

الرأسمال الاحتياطي : ٣٧٦٩,١٦٤

مصرفية : ١١٣٩١,٣٨٥

بلغت كمية الحليب التي باعها المخازن عام ١٩٢٤ بمبلغ ١٩ الف ليرة . وعدد الموردين لها من المواد الغذائية الوطنية ٤٥ ادارة زراعية . ويشغل في مخازنها ٨٠ موظفاً .

\*\*\*\*\*

هذه هي الاسباب ايها العمادة التي نجعل سلطة الطبقة الرابعة تحمل الى العالم من الرقي الادبي والمدن والعرفان ، الى درجة لم يبلغها العالم ولن يبلغها ابد الدهر . ان الفرق السكّان بين الطبقة الرابعة وطبقة الرأسمالية ، ليس في وجود مبدأ يناقض مبدأ الرأسمالية ، وليس في كونهما - انظر الى القواعد الادبية بغير العين التي تنظر بها اليها الطبقات العالمية فقط ، بل لانها ( الطبقة الرابعة ) قابضة على زمام المبادي الادبية في البلاد بغير اليد التي تقبض عليها الطبقة المتوالة . وذلك بفضل شرائط معيشة الخاصة .

ان القواعد الادبية لدى الرأسمالية قائمة على تأمين كل فرد من الافراد حرية بذل قوائمه ومواهبه .

على اننا لو كنا جميعاً اقوياء ، اشداء ، مدرّبين علماء ، او اغنياء ، او لو كنا جميعاً متساويين في كل هذه المواهب ، لكنت المبادي الادبية لدى كل منا متساوية ايضاً ، واصبحتنا في حالة بطمئن لها الببال ونشرح لها الخاطر .

محسوساً .

ومهما يكن من الامر ، فانه كما اتسع نطاق سعي الطبقات الواطئة ، باعتبار كونها طبقات مستقلة لتجسّين شئونها ، فان المسائل الشخصية لا بد ان تندغم في هذا السعي . وهكذا ازداد هذه الرغبة اتساعاً كلما خطت الامة خطوة في سبيل التمدن ، طبقاً لقواعد التاريخ التي هي عبارة عن رقي الحرية وعبارة اخرى ، تصبح تلك الرغبات الفردية موضع اهتمام الانسانية برورها .

فطوبى لسكّان ايها السادة ، لانه قدر السكّان ان تكونوا حملة لواء هذا المبدأ بدافع شاعركم الفردية ، وكان في وسعكم ان تكونوا شبه اموات لا رغبة لهم ولا شعور ولا مبدأ . طوبى لسكّان ، لان مصالحكم الشخصية خاضعة لمقتضيات التاريخ ، فاصبحت الاعصاب التي يجري اليها دم الحياة ، والنقبض الذي يدل على وجود الرقي الادبي في الامة ولهذا فقد حق لسكّان الاستسلام بكل ما لوّنتم من قوة ونشاط لارقي التاريخي الصادرين عن حب الذات ، مع الثقة بانه كلما ازداد هذا الحب انما من جوانحك ، ازداد لمع الرقي الادبي فيكم .



## قانون

نقابة عمال التجارة العرب

(الباب الاول)

١ — الاسم : ان اسم النقابة هو « نقابة التجارين » في حيفا  
٢ — ان النقابة هي قسم من نادي العمال العام ، وخاضعة  
لنظاماته .

٣ — غاية النقابة : ان غاية النقابة هي تحسين شئون عمال  
التجارة العرب في حيفا ، من الوجبات الفنية والاقتصادية والعلمية ،  
وبذل المساعي لجعل العمل يومياً ثمان ساعات ، ورفع الاجور ،  
والحصول على تعويضات لدى حدوث اصابة او وفاة خلال تأدية  
العمل . وللحصول على الغاية المذكورة ، فان النقابة تفاوض أصحاب  
الاعمال ودوائر الحكومة والبلدية بواسطة « نادي العمال العام »  
في كل الامور المتعلقة بالنقابة .

٤ — ان النقابة ذات صلات مع سائر نقابات العمال في الداخل  
وفي الخارج ، التي تشابهها في غاياتها ومقاصدها . وذلك بواسطة  
النادي العام .

٥ — ان للنقابة حقاً في جميع مؤسسات نادي العمال العام .  
٦ — على النقابة انشاء صندوق للاضراب خاص بها .  
٧ — على النقابة تنظيم بيان احصائي لعمال التجارة وصبيانهم  
وتجهدهم في الوقوف على احوالهم الاقتصادية وتحسينها ، ومعرفة كل  
ماله علاقة بأحوال عمال التجارة .

٨ — تجهدهم النقابة في إيجاد اعمال للعمال العاطلين من اعضائها .  
٩ — ان النقابة تتوسط بين اعضائها وبين أصحاب الاعمال  
لدى حدوث خلاف بين الفريقين ، وذلك بواسطة ادارة نادي  
العمال العام .

(الباب الثاني)

(في العضوية)

١٠ — يقبل عضواً في النقابة كل عامل نجار بلغ ١٦ سنة  
من العمر .

١١ — على طالب الالتحاق بالنقابة ان يقدم طلباً خطياً الى  
هيئة النقابة وقبوله منوط بادارة نادي العمال العام .

١٢ — على كل طالب ان يدفع الضرائب التي تفرضها النقابة  
على اعضائها طبقاً لقانونها ، والخضوع لقرارات نادي العمال العام  
والنقابة .

١٣ — لكل عضو الحق في ابداء رأيه بشئون النقابة واعمالها .  
١٤ — لكل عضو الانتفاع من مؤسسات نادي العمال العام  
طبقاً لقانونه .

١٥ — لاحق لاي عضو انسحب أو اخرج من النقابة ،  
بالمطالبة بما دفعه لصندوق النقابة او نادي العمال العام سواء كان  
ذلك بصفة ضرائب او تبرعات .

١٦ — ان كل عضو يرتكب امراً يناقض قانون نادي العمال  
العام او النقابة ، ترسل له هيئة النقابة اخطاراً بواسطة ادارة نادي

العمال العام بالامتناع عن ذلك . فاذا تكرر منه ذلك العمل يحاكم  
امام لجنة تحكم بانتخبها النادي بالاشتراك مع النقابة لهذه الغاية .

١٧ — ان للعامل المحكوم عليه الحق في استئناف الحكم  
الصادر ضده ، لدى ادارة نادي العمال العام .

١٨ — اذا حدث خلاف بين الاعضاء ، على الفريقين عرض  
الامر على النقابة للفصل فيه ، والخضوع لحكمها .

(الباب الثالث)

(الاجتماع العام)

١٩ — ان الاجتماع العام يؤلف من جميع اعضاء النقابة .  
٢٠ — يعقد الاجتماع العام بناء على دعوة من نادي العمال العام .  
٢١ — لا يعتبر الاجتماع العام قانونياً ، الا اذا حضره اكثر  
من نصف اعضاء النقابة . فاء لم يبلغ الحاضرون هذا العدد يؤجل  
الاجتماع الى موعد آخر ، وحينئذ يعتبر الاجتماع قانونياً مهما كان  
عدد الاعضاء الحاضرين ، كما ان القرارات التي يصدرها تعتبر  
قانونية ايضاً .

٢٢ — ان للاجتماع العام انتخاب هيئة النقابة بالاقتراع السري .  
١٣ — ان الاجتماع العام انتخاب لجنة مراقبة مالية وحسابات  
النقابة في أي وقت كان ، وتقديم بيان بأعمالها للاجتماع العام .

(الباب الرابع)

(مجلس الادارة)

٢٤ — يدير شئون الجريدة هيئة مؤلفة من ٧ اعضاء منتخبين  
كما ورد في المادة ٢٢ من هذا القانون .

٢٥ — على هيئة النقابة أن تنتخب من اعضائها لجنة تنفيذية  
مؤلفة من عضوين اثنين ، لتنفيذ مقررات هيئة النقابة بعد تصديق  
هيئة ادارة نادي العمال العام ، والقيام بأعمال النقابة اليومية .

٢٥ — على هيئة النقابة ان تنتخب من اعضائها سكرتيراً واميناً  
للمصندوق .

٢٧ — تعقد جلسات هيئة النقابة مرتين في الاسبوع .  
٢٨ — يعتبر اجتماع هيئة النقابة قانوناً متى حضره ٤ من  
اعضائها ، ويصدر قرارات باكثرية الراء .

٢٩ — يعتبر عضو النقابة مستقيلاً اذا لم يحضر اجتماع الهيئة  
ثلاث جلسات متتالية ، ويحل محله من حاز اكثرية الاصوات  
بعده في الانتخابات العامة . وكذلك الامر اذا استقال احد  
اعضاء هيئة النقابة .

(الباب الخامس)

(الايادات)

٣٠ — ان ايرادات النقابات ، كما يلي :  
( ا ) رسم الدخول ، وهو ١٠ غروش للعامل ، و ٥ غروش  
للمتمرن على الصناعة وغرشان ونصف للاولاد .

( ب ) رسم العضوية الشهري ، وهو باعتبار واحد في المائة  
من المعاش .

( ج ) تبرعات

( د ) ايرادات مختلفة ( حفلات وغيرها )

## العمال

أكبر مقال في فلسطين

« ينجز من الاعمال بمبلغ ربع مليون ليرة سنوياً »

## سوليل بوني

ادعمال العامة والبناء والصناعة

محدودة الضمان

تشغل فوق الالف عامل

مقاولات الاعمال الخاصة واشغال الحكومة

صناعة مواد البناء . قلع الاحجار ونحتها

توريد الاحجار وموادها للعمارات ولا نشاء الطرق

بلغت لاعمال التي قامت بها حتى الان نحو مليون

ليرة في خلال ٤ سنوات ونصف

الادارة المركزية في تل ابيب ( يافا ) صندوق البرد

نمره ١٩٠ تلفون نمرة ٣٨٣

الفروع :

بافا والقدس و حيفا وطبريا

العنوان لتلفرافي « سوليل بوني »

٣١ - ان نقود النقابة تودع في بنك العمال ، باسم عضوي  
اللجنة التنفيذية وادارة نادي العمال العام .

٣٢ - لا يجوز لامين الصندوق ان يبقي لديه من اموال النقابة  
اكثر من ليرتين مضررتين .

٣٣ - لا يجوز سحب اي مبلغ كان من صندوق الاضراب ،  
لاي غاية كانت عدا مساعدة المضربين عن اعمالهم من الاعضاء .

٣٤ - ان المبالغ التي تعطى للاعضاء المضربين حين اضرابهم  
عن اعمالهم تعتبر قروضاً ، يجب عليهم دفعها تدريجياً ، بعد انتهاء  
الاضراب مقروناً بالنجاح .

٣٥ - ان كل ما يصرف من النقود لمصلحة النقابة ، يجب ان  
يكون بمقتضى قرار من هيئة النقابة وتوقيع اللجنة التنفيذية  
والسكرتير وتصديق ادارة نادي العمال العام .

٣٦ - على كل عضو ان يدفع رسم شهري لصندوق الاضراب  
على نسبة اجرة عمله اليومي كما يأتي :

ان العامل الذي يتناول ٥ - ١٠ غروش في اليوم يدفع غرشان شهرياً  
» » » » ١٠ - ٢٠ غرشاً » » ٥ غروش »  
» » » » ٢٠ - ٣٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٣٠ - ٤٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٤٠ - ٥٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٥٠ - ٦٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٦٠ - ٧٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٧٠ - ٨٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٨٠ - ٩٠ » » ١٠ » »  
» » » » ٩٠ - ١٠٠ » » ١٠ » »

٣٧ - ان الاموال الموجودة في صندوق الاضراب يجب ان  
تودع كما ذكر في المادة ٣٢ ، ولا يجوز باي حال من الاحوال  
التصرف فيها ، الا عند حدوث اضراب عام او جزئي .

٣٨ - ان اعلان اي اضراب جزئي او عام لاعضاء النقابة  
جميعاً منوط بقرار من اجتماع عام ، وتصديق ادارة نادي العمال  
« الباب السادس »

( رفت الاعضاء )

٣٩ - برفت العضو من النقابة بمقتضى قرار لجنة التحكيم ، او  
ان خالف عمداً قانون النقابة فأضر بها او بأحد مؤسساتها ، او  
خالف قانون نادي العمال العام .

٤٠ - للعضو المرفوت الحق في استئناف الحكم الصادر  
ضده من لجنة التحكيم ، لدى ادارة نادي العمال العام .  
( انتهى )

## صندوق العمال الفلسطيني

( مستودع للالات )

في تل ابيب وحيفا

مجهزات البواخر  
خراطط لآلات  
في اقري  
آلات زراعية  
خطط كالة لانمبر  
في المزارع  
خطط لانجفيف  
الاراضي الخ . . .

## مكتب النسخ والترجمة

الملحق بادارة جريدة « السلام »

« نخل - شبا » ، راء عمارة فاينكولد

بالقدس

لما رأت ادارة جريدة « السلام » ما يتحمله المحامون والتجار  
والمتقنون بالعلوم والآداب وارباب المصالح من المشقات والمغرات  
في سبيل النقل والترجمة من الى اللغات الحية ولا سيما اللغات  
الرسمية في فلسطين فقد انشئت مكتبة للترجمة والنسخ في جميع  
اللغات فيأخذ المكتب على عاتقه ترجمة الكتب العلمية الادبية  
والفنية واللاوائح القضائية والخرائط الهندسية وتحرير الجرائد  
وتصحيح المؤلفات رطبها وغير ذلك .

الاسعار مهاددة

للال اسعار خصوصية بمائة